

# ? `]a UgdUn]Yf[ Ub[ `]b `: fY]g]b[ . `Gc \_Àa dZYb `k ]f`[ Y[ Yb `X]Y`< ]hnY`°

9fZU\ fYb `G]Yž`k ]Y`: fY]g]b[ `a ]h`? `]a UgW\i hna U» bU\ a Ybž  
GhUXh[ fØb `i bX`< ]hnYUbdUggi b[ `Ui Z`X]Y`< YfUi gZc fXYfi b[ Yb  
XYg`? `]a Uk UbXY`g`fYU[ ]Yfh"



: fY]g]b[ ž`8 Yi hgW\ `UbX`!`5a `gd`ÀhYb`B UW\ a ]hU[ `XYg`&&"'› b]  
&\$&) `j YfgUa a Y`hYb`g]W\ `nU\ `fY]W\ Y`ϑhYfYgg]YfhY`Ua `A Uf]Ybd`Uhn  
]b`: fY]g]b[ ž`i a `Ub`Y]bYa `VYgcbXYfYb` ? `]a UgdUn]Yf[ Ub[  
hY]`ni bY\ a Yb" `8]YgYf`k i fXY`j cb`5[ YbXU`&%`gck ]Y`XYa  
5fVY]hg`fY]g`GhUXhbUhi f`]b`Ni gUa a YbUfVY]h`a ]h`XYf`<cW\gW\i `Y  
K Y]\YbghY]b!Hf]YgXcfZ`fk GK HŁ`cf[ Ub]g]Yfh" `A ]h`ghY][ YbXYb  
HYa dYfUhi fYb`i bX`bU\Yni `gh]`Yf`@ Zh`k Uf`XYf`5b`Uggi a gc  
Xf]b[ `]W\Yf" ? `]a UgW\i hn`i bX`Y]bY`j YfVYggYfhY`i fVUbY  
ϑZfUghfi \_hi f`g]bX`\]Yf`[ YZfU[ h ž`Yf`Ài hYfh`GhYZUb]Y`6i f[ Yf`j ca  
6i bX`BUhi fgW\i hnž`k ]Y`X]Y`GØXXYi hgW\ Y`VYf]W\hYhY"

8Yf`GdUn]Yf[ Ub[ `k i fXY`j cb`Ghi X]YfYbXYb`XYf`< GK H`VY[ `Y]hYhž  
X]Y`a ]h`A Ygg[ Yf`ÀhYb`i bX`K `Àfa YV]`X`\_Ua YfUg`X]Y`6YX]b[ i b[ Yb

j cf' C fh' Xc\_i a Ybh]YfhYb"N]Y`k Uf`Ygž'k Yfhj c`Y`9f\_Ybbhb]ggY`ØVYf  
HYa dYfUhi fž'K ]bXž'@ ZhZYi W h][ \_Y]hi bX`GhfU\`i b[ `ni `gUa a Y`b"  
5i » YfXYa ` \UhYb`X]Y`HY]`bY\`a Yf`X]Y`A Ò[ `]W\`\_Y]hž': fU[ YVÒ[ Yb  
Ui gni ZØ`Ybž`XYfYb`9f[ YVb]ggY`]b`XYb`GYa ]bUfj YfUbgH`hi b[ Yb  
ni a `H\`Ya U` GhUXh`U`g'gcn]U`Yf`F Ui a `Y]bZ]Y»Yb"

## < ]hnY`]b`XYi hgW\`Yb`GhÅXhYb

6YgcbXYfg`U`Ufa ]YfYbX`]gh`X]Y`U\_hi Y`Y`< ]hnYVY`Ughi b[ `]b`j ]Y`Yb  
XYi hgW\`Yb`GhÅXhYb. `@Ui h`Y]bYf`I bhYfgi W i b[ `XYf`8Yi hgW\`Yb  
I a k Y`h\`]ZY`g]bX`ØVYf`%&`A ]`]cbYb`A YbgW\`Yb`XUj cb`VYhfcZYb"  
æ`F U\`a Yb`XYg`< ]hnY!7\`YW\_g`&\$&) `Yf\`Y`hYb`' %`j cb`%- \$`GhÅXhYb  
Y]bY` fchY`?UfhY` i bX`ghY\`Yb`XUa ]hi bhYf`VYgcbXYfg`ghUf\_Ya  
< ]hnYXfi W\_ž'k ]Y`X]Y`8Yi hgW\`Y`I a k Y`h\`]ZY`VYf]W\`hYh"7\`]`Yb  
i bX`K c\`ZØ\`Yb`g]bX`Ub[ Yg]W\`hg`Yi hfYa Yf`HYa dYfUhi fYb`cZh  
b]W\`h`a Ò[ `]W\`ž`j cf`U`Ya `]b`GhÅXhYb`a ]h\`c\`Yf`J Yfg]Y[ Y`i b[ `i bX  
[ Yf]b[ Ya `; fØbUbhY]`"

æ`X]YgYb`Ub[ YgdUbbhYb`J Yf\`Å`hb]ggYb`g]bX`GhÅXhY`k ]Y  
A Ubb\`Y]a `i bX`@ Xk ][ g\`UZyb`X]Y`Ua `ghÅf`\_ghYb`VYhfcZYbYbž  
k Å\`fYbX`UbXYfY`k ]Y`? ]Y`i bX`K ]\`Y`a g\`Uj Yb[ `ØW\`]W\`Yfk ]YgY  
a ]h`k Yb][ Yf`< ]hnYVY`Ughi b[ `ni fYW\`h\_ca a Yb`"8]Y` : cfXYfi b[  
bUW\`j YfV]bX`]W\`Yb`A ]bXYgh[ fØbUbhY]`Yb`ZØf`; fi bXghØW\_Y`i bX  
ÒZYbh]W\`Y`F`Ài a Y`k ]fX`]a a Yf`Ui hYfž`i a `X]Y`@YVYbgei U`]hÅh`ni  
j YfVYggYfb"

## 5bdUggi b[ gXfi W\_`i bX`@Øgi b[ Yb

8Yf`8fi W\_`Ui Z`X]Y`GhÅXhY`k ÅW\`ghž`gW\`bY`Y`i bX`YZZY`\_h]j Y  
A U»bU\`a Yb`ni f`5bdUggi b[ `Ub`X]Y`< ]hnYVY`Ughi b[ `ni `Yf[ fY]ZYb"  
5i W\`XYf`?`]a UgdUn]Yf[ Ub[ `]b` : fY]g]b[ ` \Uh`X]Yg`ni a `N]Y`"8UVY]  
k ]fX`Ui W\`X]Y` ` ` ` \$` ` ` \$\$` !FY[ Y`j cf[ YghY`hž`X]Y`XYb`9]bZi gg  
j cb`6`Ài a Yb`]b`i fVUbYb`F`Ài a Yb`VY`Yi W\`hYh`G]W\`hVUf\_Y]h]j cb  
6`Ài a Ybž`XYf`5bhY]`XYf`6Ui a \_fcbYb`i bX`X]Y`9bhZYfbi b[ `ni  
DUf\_g`g]bX`YbhgW\`Y]XYbX`ZØf`X]Y`?Ø\`i b[ `XYg`GhUXh\_]a Ug"5b`XYf  
YfghYb`GhUh]cbž`XYa `5gUa !æbYb\`cZž`Yf`YVhYb`X]Y`HY]`bY\`a Yf  
Y]bXfi W\_gj c`ž`k ]Y`GW\`UhhYb`U`hYf`; YV`Ài XY  
HYa dYfUhi fgW\`k Ub\_i b[ Yb`j Yfi fgUW\`Yb`\_Ubb"

8 i fW\ ]b bcj Uhj Y`5bgÅhmY`k ]Y: UggUXYbVY[ fØbi b[ ž`K UggYfgd]Y`Y  
i bX`ØVYfX]a Ybg]cbU`Y`?ØVY`a ]h`6Åi a Yb`U`g  
=bgY`hYb`YVYbgfÅi a Y`gc`X]Y`GhUXh`Ui Zk YfhYh`k YfXYb`"5i W`XUg  
?cbnYdh`XYf` Gw\k Ua a ghUXh` ]gh[ YZcfXYfh`i a`XYb  
<cW\k UggYf[ YZU\fYb`VYggYf`Ybh[ Y[ Ybni hfYhYb`"8]Y  
Bchk YbX][ \_Y]h`ni f`GW\UZ b[ ]YfbYhnhYf`; fØb`fÅi a Yž`X]Y`gck c\`  
A YbgW\`U`g`Ui W\`H]Yf`ni [ i hY`\_ca a Ybž`k ]fX`XYi h]W\`"I fVUb  
; UfXYb]b[ !Dfc`Y`\_hYž`k ]Y`VY]gd]Y`gk Y]gY`]b`<cW\VYYhYb`Ua  
K Øfh`ž`hfU[ Yb`YVYbZU`g`ni f`5i ZcW`Yfi b[ `XYg`GhUXhV]`XYg`VY]"

## 9]b`6`]W`\_ ]b`X]Y`Ni`\_i`bZh

=`Y]bYf`K Y`hž`X]Y`g]W\`ni bY\`a YbX`i fVUb]g]Yfhž`g]bX`DUf`\_g`i bX  
[ fØbY`C UgYb`ZØf`XUg`K c\`VYZ]bXYb`YggYbn]Y`""8]Y  
HY]`bY\`a YbXYb`XYg`GdUn]Yf[ Ub[ g`k YfXYb`Yfa`i h][ hž`I a k Y[ Y  
Xi fW\`gc`W\`Y`C fhY`ni`a UW\Yb` `gW\`]Y»`]W\`hfU[ Yb`g]Y`ni f  
9f\`c`i b[ `]ba` ]hYb`XYf`gh`ÅXh]gW\Yb`<Y`h]`\_VY]"8 Ug[ fc»Y`N]Y`  
V`Y]Vh`Y]bY`GhUXhž`X]Y`V`Ui ž[ fØbž`\_Ø`"i bX`YVYbgk Yfh]ghž`a`]h  
Y]bYa`Ni [ Ub[ `ZØf`U`Y`i bX]a`G]bbY`j cb`I a k Y`h`i bX  
; YbYfUh]cbYb[ YfYW\h][ \_Y]h"

8]Y`F cgYb]bgY`"b`: fY]g]b[ `]gh`Y]b`6Y]gd]Y`ZØf`Y]bYb  
[ YbYfUh]cbYbØVYf[ fY]ZYbXYb`DUf`\_ž`XcW\`Ui W\`" ]Yf`]gh`J c fg]W\`h  
[ YVchYb.`8]Y`; YZU\`f`XYf`; Ybhf]Z]h]Yfi b[ `VY]`bYi Yb`; fØbZÅW\Yb  
a`i gg]a`<]bhYf`\_cdZVY\`U`hYb`k YfXYb`"8]Y`'`'`'`\$`'`'\$`!FY[ Y`ž  
bUW\`XYf`; fØbZÅW\Yb`\_Y]b`@`I`i`g`g]bXž`gc`hY`Y]b`@]hZUXYb`ZØf  
U`Y`ni`\_ØbZh][ Yb`D`Ubi b[ Yb`]b`XYi hgW\Yb`GhÅXhYb`gY]b"

9]b`I a XYb`\_Yb`]gh`bchk YbX][ ž`XUa` ]h`XUg`K c\`VYZ]bXYb`]b`i fVUbY  
FÅi a Y`ni fØW`\_Y`fh`i bX`X]Y`GhÅXhY`ZØf`U`Y`YVYbgk Yfh`V`Y]VYb`"  
<]Yf`\_Ubb`YXY.f`gY`Vgh`hÅh][ `k YfXYb`i bX`X]Y`: cfXYfi b[ `bUW\  
a`Y`f`; fØb`i bX`<]hnYUbdUggi b[ ga`U»bU\`a Yb`j cfUbVf]b[ Yb`"

8YhU]`g	
C fh	: fY]g]b[ ž`8Yi hgW\`UbX
E i Y`Yb	• k k k "gi YXXYi hgW\Y"XY

8YhU]`g

- k k k "Xi \"XY
- k k k "bUh]cbU`Y!  
ghUXhYbhk ]W\_`i b [ gdc`]h]\_ "XY

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`bU[ !VUmYfb"XY